



Kashaw amsawülach chüyü a apkalaka Yatran Yajajtruwün Chagasna.

Kücha atüguwa:
0800.222.1002 Atsküchana 8

argentina.gob.ar/salud/glosario/chagas

Asüwawütr a Jatkümünü a Yainawajway.



¿Chagas a awachüküna
küma watük jatkü?
Wasa atüguwa wawük
yüüjna kümaw

Tukükapta Atükükapta a ajanüchüpiungüwa alküjaka amtsümtakan tsük amtsümtükükan Chagasna

VIVIENDO CON
CHAGAS

GRUPO
¿de qué HABLAMOS
CUANDO HABLAMOS DE
CHAGAS?

IN
INSTITUTO NACIONAL
DE PARASITOLOGÍA
"DR. MANO FAVELA CHAGAS"

CUI
CENTRO UNIVERSITARIO DE IDIOMAS



Ministerio de Salud
Argentina



Ministerio de Salud
Argentina

¿Wümüşümtal künchü?

- ★ Yayümalü chüyü a awachüküna jatküka *T.cruzi* gan wasükümak aa naaya aa wümüchmülükal “Chagas a yütsü”.
- ★ Wüjka 3 awauka 10 küna a yütsach yüüjna *T.cruzi* chükachmülak sasü yütsü.
- ★ Sasü küna wakayümalak awachüküna jatkü yüüjna Chagas wakayümalak yachamünü chüyü a aujamna a yüshnaukükan yatsgükünüwütr jatkasuwün washlalaw ükün ajünjüknawütr a ach’ajowkan naaya amjaanawükan.
- ★ Yüüjna kanak yüjücha, kashlün alkawütr tsük ajüchakshlaja chükakalüchaküm chümayü amünach küma.

Sasü Chagas GAN wakatükünkak yainajna anausga gan auküta a yatsülka (agülna, ayüj, yamüshlkük, yatü yagashl, anaayü.) **gan atsajaljna** (yüüjna yatüchüülchü yagüütr, yamawütr, k’ülüf naaya anaayü aknawütr).

Yayümalüwütr atrachajna:

- Wümüjalüjalük yagüina atachapkala (apkala, agülwa, ashümtüja, anaayü). Küntülaba yüjücha, jatkümunü a apkalüjak chükütskünsak sasü aksaja a achwanükan.
- Watsgükünalaw alkawütr a akuawünükan apsüpach sasü güschüjwaw tsük ananküchamawaw, naaya yaajna sasü chüyach yütsawütr a apiujük, sasü Chagas gujmna wajalüjalü yauwanü.
- Alkawüjna tsük aujamna a asapükünach sasü küna a amküchach chükajalüjalük yachaunü yüjücha a güpün gujmna wajalüjalü yanüküna yütsütr.
- Watsgükünalaw küna aungüwüwawjna yaukawü sasü alkawütr a apsüpakan wakatsatülak ajalüjalütrwaw yakatükünküwütr *T.cruzi* küsnachüjnapün ayüshüpa.



Sasü Chagas wakatükünkak atrajakan:

- Yainajna tamüsh a ashlujawütr wakaknauchak günaw (yagap aktsümtach Argentinajna gütskam “tamüshma”).
- Ükün yüjücha, yaajna ayüshüpa naaya awülawütr, künüchü küna akawak wayümalak Chagas.
- Yüüjna günaw a ayainajnowülsawütr. Sasükan, küntül wayümalak Chagas gan gujmna wajalüjalü yakü günaw.

Argentinajna, **Atachgütü Künukan 26.281** wanamütsak sasü gütüka sasü küna wakayümalak Chagas. Sasü wamshalak:

- Kajwuk küna wakayümalak sasü gütü yachamünüwütr ashümtüja yashümtüwütr wakayümalalaw Chagas, wee gütskam yatsgükünüwütr alkawütr, küsankalajna ajmayabach jatkümunüjna a yainawajway tsük yütsütajway kawujka naaya autakmach atükka. **Sasü ashpüt wawük künakan tsük yamtsümtüküka (naaya bakü) wawük chüyü a atskünsawütr küma.**

- Wayümalak yankalü Chagas a ashümtüja kajwuk küna a akawak tsük, yüjüchajnika yashpüt jatkü sasü awachüküna, yagap wayümalak yawü ashümtüjach aagatpün.

- Sasü Chagas a awachüküna a ashpüt gan wakayümalak yawü chüyü a autakna yajauchüwütr sasü amshala a aungüwawükan.

- Wautakmütün yaanjükünü tsük yachamünü sasü Chagas a awachüküna gütskam ajauchawütr a achwanüküna kanak apkala a anjülchach.

- Küntülaba küna wayümalak yawü atülükach yayümalü Chagas.